

學生課外讀物

英文成語八千句

(增訂本)

EIGHT THOUSAND
ENGLISH
IDIOMS AND PHRASES

春明書店印行

Ch'un Ming Book Store

英文成語八千句

EIGHT THOUSAND
ENGLISH
IDIOMS AND PHRASES

春明書店印行

Chun Ming Book Store

中華民國三十年二月四日

英文成語八千句

全書一冊

實價國幣六角五分

外埠酌加郵費

版權所有
不准翻印

著者 重校者 發行人 印行者

謝楚 陳冠 陳兆 春明書

音英梅店

總發行所

春明書店

各省各大書局均有代售

自序

現在之所以能使社會蒸蒸日上不斷地向前邁進者，這無論誰都不能否認是由於文化發達的結果；所以跟着一切事業之日趨於科學合理化，也就可想而知了。但其中尤其是英文已佔了很重要的地位，凡是在地球上的各國，都已有牠的足跡存在着，雖然不能說牠是國際語，特別在商業上，牠已經是担負起了交際的使命。○不消說，祇就像在明代利馬竇將歐洲之數理化學天文地理之傳入中國，雖然在他最初的用意；是戴着文化侵略政策的假面具的，這可不拘，但至少這可所說是給以中國之對於學術研究的契機。○所以由這一點看來，英文之對於科學的在各民族與國家間的傳導能力也不能不說是小了。

那末，在中國的教育上把英文列在課程裏，也並不是沒有理由的。○既然把英文看做是很

重要的了，當然我們也不能不把牠置之有可無不可的東西，而不去努力研究，這未免是有點辜負了教育我們自己的誠意。不過這也有種種的原由在着，主要的是因為句子的內容太乏味了，尤其是會話方面，於是就要引起初學者有百讀而不進的感覺，但是我現在正因為要補救這個缺憾，特地把關係於日常生活的成語分門別類地彙成一冊，雖然不能說是怎樣完善的，但至少對於初學者不無小補吧。

楚音序於滬濱。

一九三七・五。

THE ENGLISH ALPHABET 英文字母

正 體

A B C D E F G H I J
K L M N O P Q R S T
U V W X Y Z

a b c d e f g h i j
k l m n o p q r s t
u v w x y z

1 2 3 4 5 6 7 8 9 0

草 體

A B C D E F G H I J
K L M N O P Q R S T
U V W X Y Z

a b c d e f g h i j
k l m n o p q r s t
u v w x y z

1 2 3 4 5 6 7 8 9 0

Pronunciation Practice

發音練習

A	B	C	D	E	F	G
愛	皮	西	地	衣	愛夫	其
H	I	J	K	L	M	N
愛云	矮埃	其愛	開	愛而	愛姆	愛五
O	P	Q	R	S	T	U
啞	批	寇和	矮而	愛司	梯	余河
V	W	X	Y	Z		
未	連勃流	愛克司	壞埃	齊		
ba	培	do	杜	ba	海	
be	皮	du	疊余河	he	黑衣	
bi	排埃	dy	大埃	hi	哈埃	
bo	勃啞	fa	灰	ho	花	
bu	勃余河	fe	非	hu	黑余河	
by	排埃	fi	法埃	hy	哈埃	
ca	闊	fo	福	ja	其愛	
ce	西	fu	飛河	je	其	
ci	洒埃	fy	法埃	ji	及埃	
co	跨	ga	科愛	jo	局啞	
cu	寇和	ge	其	ju	求	
cy	洒埃	gi	及埃	jy	及埃	
da	台	go	科啞	ka	開	
de	地	gu	科余河	ke	克以	
di	大埃	gy	及埃	ki	卡埃	

移 欲 尤 站 徐 埃 崇 查 徐 埃

ye
yo
pu
za
ze
zi
zo
zu
zy

埃 洛 呂 埃 山 西 埃 沙 西 埃 胎 梯 埃 他 吐 河 埃 天 他 凡 木 埃 壞 伏 未 埃 為 治 埃 壞 伏 未 埃 艾

ri
ro
ru
ry
sa
se
si
so
su
sy
ta
te
ti
to
tu
ty
va
ve
vi
vo
vu
vy
wa
we
wi
wo
wu
wy
ya

蹲 寇 埃 卡 來 利 埃 洛 流 埃 樓 未 買 埃 摩 未 余 埃 買 埃 內 你 埃 奶 茶 埃 你 埃 奶 配 埃 批 埃 派 埃 派 埃 批 埃 派 埃 來 利

ko
ku
ky
la
le
li
lo
lu
ly
ma
me
mi
mo
mu
my
na
ne
ni
no
nu
ny
pa
pe
pi
po
pu
py
ra
re

英文成語八千句

TABLE OF CONTENTS

目 錄

丹.....	1
目錄.....	1
正體字母.....	1
草體字母.....	1
PRONUNCIATION PRACTICE 發音練習.....	1
1. BOOK(書).....	1
2. PENGIL(鉛筆).....	2
3. PEN(鋼筆).....	2
4. CLASS-ROOM(教室).....	3
5. ENGLISH(英文).....	4
6. HAND(手).....	5
7. FEET(脚).....	5
8. EYES(眼睛).....	6
9. MOUTH(口).....	6
10. NOSE(鼻).....	7
11. EAR(耳朵).....	7
12. EAT(吃).....	8
13. SLEEP(睡覺).....	8
14. SUN(太陽).....	9
15. MOON(月).....	10
16. STAR(星).....	10
17. WIND(風).....	11
18. RAIN(雨).....	11

19. SNOW(雪).....	12
20. WATER(水).....	13
21. FLOWER(花).....	13
22. TREE(树).....	13
23. BIRD(鸟).....	14
24. TABLE(桌子).....	14
25. CHAIR(椅子).....	15
26. BED(床).....	16
27. HAT(帽子).....	16
28. STREET(街).....	17
29. WATCH(錶).....	18
30. COPPER(銅圓).....	18
31. DOLLAR(銀圓).....	19
32. COMB(梳子).....	20
33. WEEK(星期).....	21
34. MONTH(月).....	22
35. YEAR(年).....	23
36. O'CLOCK(鐘點).....	24
37. SPRING(春).....	25
38. SUMMER(夏).....	26
39. AUTUMN(秋).....	27
40. WINTER(冬).....	28
41. PARENTS(父母).....	29
42. BROTHERS(兄弟).....	30
43. SISTER(姊妹).....	31
44. GRANDFATHER(祖父).....	31
45. GRANDMOTHER(祖母).....	32

46. UNCLE (叔父或伯父)	33
47. ROOM (室)	34
48. DOOR (門)	35
49. PROFESSION (職業)	36
50. BREAD (麵包)	37
51. PICTURE (圖畫)	37
52. WORK AND PLAY (工作與遊戲)	38
53. WRITE (寫)	39
54. AMUSEMENTS (娛樂)	40
55. LETTERS (書信)	44
56. MONEY (錢)	47
57. CLOTHES (衣服)	51
58. FOOD AND DRINK (飲食)	56
59. BUYING AND SELLING (買賣)	68
60. HOUSE (住宅)	81
61. FURNITURE (傢具)	86
62. EARTH (地球)	88
63. TIME (時候)	79
64. BODY (身體)	76
65. DISEASES (病症)	78
66. PROPENSITY (性情)	83
67. AFFAIRS (事務)	86
68. PLANTS (植物)	90
69. ANIMALS (動物)	98
70. ON LAND AND WATER (在陸地和水上)	97
71. PHRASES (日用簡語)	101
72. LETTER OF INTRODUCTION (介紹信)	118
73. OWL AND EAGLE (貓頭鷹與老鷹)	119
74. DIARY (日記)	121

學生課外讀物

英文成語八千句

1. Book (書)

(1) This is a book.

這是一本書。

(2) This is an English book.

這是一本英文書。

(3) This book is mine.

這本書是我的。

(4) I buy a book.

我買一本書。

(5) I have a book.

我有一本書。

(6) He has two books.

他有两本書。

2. Pencil (鉛筆)

(1) This is a pencil.

這是一枝鉛筆。

(2) This pencil is mine

這枝鉛筆是我的。

(3) I have three pencils.

我有三枝鉛筆。

(4) This is red pencil.

這是一枝紅鉛筆。

(5) That is a blue pencil.

那是一枝藍鉛筆。

(6) I write with pencil.

我用鉛筆寫字。

3. Pen (鋼筆)

(1) This is a pen.

這是一枝鋼筆。

(2) That is an inkstand.

那是一隻墨水瓶。

(3) It is the best ink.

這是最好的墨水。

(4) I write with blue ink.

我用藍墨水寫字。

(5) Our teacher write with red ink.

我們的先生用紅墨水寫字。

(6) I have four pens.

我有四枝鋼筆。

4. Class-room(教室)

(1) This is our class-room.

這是我們的教室。

(2) There are twenty pupils in our class-room.

我們的教室裏有廿個學生。

(3) The teacher writes on the black-board.

教師在黑板上寫字。

(4) I go to my school very early.

我很早就到我學校裏去了。

(5) we read in the class room.

我們在教室裏讀書。

(6) The idle pupils sleep the class-room.

這些懶的學生在教室裏睡覺。

5. English(英文)

(1) I learn English.

我學英文。

(1) Where do you learn English?

你在什麼地方學英文？

(3) I learn English in my school.

我在我的學校裏學英文。

(4) My father has many English books.

我的父親有許多英文書。

(5) Why do you learn English?

他為什麼學英文？

(6) I do not know.

我不知道。

6. Hand(手)

- (1) Every person has two hands.
每個人都有一雙手。
- (2) Each hand has five fingers.
每隻手有五個手指。
- (3) This is the fore finger.
這是食指。
- (4) This is the ring finger.
這是無名指。
- (5) We take things with our hands.
我們用我們的手拿東西。
- (6) Shake hands.
握手。

7. Feet(腳)

- (1) Every person has two feet.
人人都有兩隻腳。
- (2) We walk with our feet.
我們用我們的雙腳行走。
- (3) This soldier has one foot.

這個兵只有一隻腳○

(4) The dog has four feet.

這隻狗有四隻腳○

(5) I go to my school by foot.

我步行到我的學校○

8. Eyes(眼)

(1) I have two eyes.

我有兩隻眼睛○

(2) The eyes can not see in the dark.

眼睛在黑暗中是不能看見的○

(3) The eyes open.

睜開雙眼○

(4) The eyes shut.

閉上雙眼○

9. Mouth(口)

(1) I have a mouth.

我有一張口○

(2) Every person has a mouth.

人人都有一張口○